

Трибуна вільного українського слова на вільній американській землі

Адреса: Редакція і Адміністрація: „Свобода“, 81-83 Grand St., Jersey City, N. J. Тел.: HEnderson 4-0237 УНС: HEnderson 5-8740

СЕНАТ ЗАЯВИВСЯ ПРОТИ РЕДУКЦІ ДОПОМОГИ ЗАКОРДОНОВІ

СЕНАТ ВІДКИНУВ ТАКОЖ ВНЕСОК ПРО ПРИПИНЕННЯ ДОПОМОГИ ЮГОСЛАВІ

Вашингтон. — Сенат по-важною більшістю голосів відкинув внесок сенатора Рассела В. Лонга, щоб допомогти закордонній зменшити до суми 2,765,875,000 доларів. Проти того внеску було 58 сенаторів, а за ним тільки 27. Та є можливість, що Сенат під час дальшої дискусії може зменшити ту суму на видатки на допомогу закордонній, яку запропонувала його Комісія Закордонних Справ, яка просить видати на цю ціль 4,457,000,000 доларів. Але в політичних колах сподіваються, що видатки на цю ціль будуть далекі більш від суми, виданої в цьому 1956-му році. Палата Репрезентантів ухвалила видатки на допомогу закордонній в сумі 3,800,000,000 доларів, уряд домагається суми 4,900,000,000 доларів. Сенатська Комісія Закордонних Справ рекомендує на цю ціль видати в сумі 4,457,000,000 доларів. Після ухвалення видатків на допомогу закордонній в Сенаті треба буде на окремій спільній конференції узгодити суми, ухвалені Сенатом і Палатою Репрезентантів, і аж тоді цей законопроект відіслать до підпису Президенту. Сенат більшістю 50-ох до 38-ох го-

ПЕРШИЙ ВИСТУП ПРЕЗИДЕНТА ПІСЛЯ ОПЕРАЦІЇ



Президент Айзенгавер в своєму дружино-у вінік шпиталю ім. Волтера Ріда у Вашингтоні дискусює за передачу йому зібраними перед шпиталем привітаннями.

Айзенгавер підтримує Вилсона в справі збройних сил ЗДА

Вашингтон. — Президент Айзенгавер прийняв на півгодинний конференції секретаря оборони Чарльза Е. Вилсона в шпиталі „Волтера Ріда“ і рекомендував йому здати звіт в Сенаті про стан збройних сил цієї країни. Президент підтримує Вилсона в справі збройних сил ЗДА, і Вилсон буде в Сенаті захищати оборонну програму уряду. Демократичні сенатори критикують оборонну програму уряду, заявляючи, що видатки на лутенство з замалі і що Совети можуть використати ЗДА в цій ділянці. Пресовий секретар Вилсона Джеймс С. Гагерті заявив після конференції Айзенгавера з Вилсоном, що Президент має повне довіря до Вилсона і повністю підтримує його оборонну програму. Та проті сільна конферен-

У ПОЗНАНІ ВІДБУЛИСЬ КРИВАВІ ДЕМОНСТРАЦІЇ ПРОТИ МОСКВИ І РЕЖИМУ

Демонстранти домагалися хліба й палили комуністичні прапори. — Танки і кулемети привернули спокій

Ген. Твайнінг відвідав Сталінград

Москва. Ген. Твайнінг, секретар англійського лутенства, шеф штабу французького лутенства і командуючий генерал лутенства Туреччини — відбули в четвер 28 червня в Москві до Сталінграду і назад. У Сталінграді вони оглянули бойовище, на якому заломився був наступ німецьких армій на схід, зокрема виїшли були на т. зв. Мамайський шпиль, де до переможного вислідку битви адержалась совєтська бойова позиція. Їм показали будинок, в якому поміщався штаб робітної потім 6-ї німецької армії маршала Паулюса: на фронті того будинку болішевики вмурували відповідну пропам'ятку таблицю. Хід битви під Сталінградом посилювали чужинецьким відвідувачам високі совєтські старшини, безпосередні учасники тієї битви. Ген. Твайнінг і його заступники лутенських збройних сил приймали генерал Михайла Малінін і маршал лутенства Сергій Руденко. Генерал Твайнінг висловив коменту промову чужинецького характеру. У відомленнях про ту подорож говориться, що йоркське враження, що йоркське віднесли чужинецькі відвідувачі з постави, яку вони зауважили у місцевих мешканців міста: скрізь, де з'являлись чужинецькі генерали, москалі з Сталінграду приставляли, з найбільшим здивуванням придивлялись їм та усміхались до них.

Варшава. — У четвер 28 червня вибухнули в Познані криваві заворушення.

Вони розпочалися від страйку на фабриці локомотивів „ім. Сталіна“. Робітники, відмовившись працювати ніби з економічних причин, виїшли на вулицю, після чого негайно до них прилучились інші робітники і міські працівники. Всі криваві заворушення, трамваї стали, бо покинута їх обслуга. Появились польські національні прапори й транспаранти: „Хочемо хліба“. Юрба заатакувала центральну домівку Польської відділеної робітничої партії (насправді - комуністичної) та підпала її в'язницю. Здирано й палено комуністичні прапори. Танки привернули спокій. Говориться про десятих вбитих. Чужинці, які подали перші вістки про ті заворушення, чули стрілянину із скорострільних і бачили багато танків, що їхали в сторону середмістя. У Познані відбувалися якраз „Познанський Торги“, щорічний міжнародний ярмарок, тому було там багато чужинців. Через те й можна сподіватися, що перші загальні й недовідані вісті будуть доповнені й уточнені. Польський уряд потвердив відомості про вуличні заворушення в Познані. Познань офіційний комуніст ПАП-а (Польська Агенція Публіцистики, на місця передової Польської Агенції Телеграфічної), в якому всюди знають складатися на „закордонних імперіалістичних агентів“, які, мовляв, вже давно „провокували“ нарід до протидержавних виступів. Те, що ці події скоїлись саме в Познані, польські комуністи пояснюють власне перебуванням у Познані у зв'язку з тамтешнім міжнародним ярмарком численних чужинців. Офіційний комуніст заповідає „найстрогіші карні“ за винуватців. Закордоння

Чу Ен-лай пропонує китайським націоналістам переговори

Гонг Конг. — Комуно-китайський прем'єр і міністер закордонних справ Чу Ен-лай висловив у „народному конгресі“ (парламенті) в Пейпінгу промову, в якій запропонував китайським комуністам з Формози прибути до Пейпінгу, чи куди вони захотіли б, на переговори в справі „мирного визволення Тайваню (Формози)“. Чу Ен-лай не назвав Чинг Кай-шека, лише говорив про „китайський Кунмінтанг“, не лавчавши при тому, як це завжди робив до цього часу, а — напавши — згадавши „спільноту зброї“ китайських комуністів і націоналістів в боротьбі проти японської окупації. Комуно-китайський прем'єр твердив, що відколи Пейпінг ствердив можливість „визволення Пейпінгу мирним способом, а не війною“, то ні 70 мільйонів людей. Командування армії і деяких департаментів секретаріату оборони ЗДА пробувало припинити розповсюдження опублікованого Державною Дружиною звідомлення про зізнання ген. Гейвіна, але цей захід виявився спізненим, бо ця урядова публікація вже розіслана і вона дісталася в руки журналістів. Делкі з офіційних чинників побоюються, що оголошення цих зізнань може мати некорисний вплив в союзниках до ЗДА і в нейтральних країнах. Представник секретаря оборони адмірал Дейвіс заявив, що опубліковано ці зізнання за офіційним дозволом, бо подані в них інформації про наслідки радіоактивності є загальновідомою справою.

У Туреччині обмежено свободу зборів і слова

Анкара. — Турецький парламент перервав в минулу середу 27 червня на внесок уряду закон про обмеження скількох зборів політичних партій до трьох у році, і то виключно лише для власниць партійного білету, і про заборону відбувати політичні збори в шеститижневому періоді перед виборами. На кожній партійно-політичній зборі треба дістати дозвіл впродовж 48 годин перед зборами. Заборонено теж відбувати вуличні політичні маніфестації і виступувати публічно промови „пропагандивного характеру“, при чому поліція дістала дозвіл стріляти до кожного вуличного купчення людей, які не розійдуться.

Шепілов відвідав Ливан і Грецію

Атени. — Совєтський міністер закордонних справ Дмитрій Шепілов відвідав в четвер 28 червня столицю Греції, прибувши літаком з Ливану. На атенському лутенстві Шепілов говорив про „поглиблення культурних і економічних зв'язків“. У наряді грецького міністра закордонних справ Евангелоса за Аверона з Шепіловим згоріло справу повороту до Греції коло 300 грецьких старшин і 2,700 „закладників“, що їх схопили були і вивезли до Совєтського Союзу комуністи з часів громадянської війни у Греції. До цього часу Совіти вперто заперечували, наче б в СССР були якісь грецькі громадяни.

В СВІТІ

- Іван Назаренко, дотепершній секретар Комуністичної партії УСРР, відійшов від „закордонного статусу здоров'я“ на його місці призначено якось С. В. Червоновода, — повітомосковське радіо. Новий секретар — почесне московське радіо — матиме за своє головне завдання припинити на переведення цюгоричних зв'язків на Україну.
- Уперше в історії католицької Ірландії лордом-майором в столиці Дубліну став жид, радний Роберт Вільямс. У виступі перед парламентом він дістав 19 голосів проти 15, які впади на його опонента. У своїй промові після виборчої перемоги новий посол Дубліну, в якому 90% мешканців з католицької, підкреслює расово-релігійну толеранцію, як найважливіший доказ демократизму Ірландської республіки.
- У Західній Німеччині останнім часом затоповано достатньо багато конфліктів між цивільними німецькими органами влади та об'єктами німців і американськими військами. Американський посол в Берліні, д-р Джеймс Конант заявив, що цивільні німецькі органи влади повинні бути більш толерантними до американських військ, що не дають жодної зброї комуністичній пропаганді в Японії.
- Бритиш Мотор Корпорейшен, найбільша англійська фабрика автомобілів, що продуктує відомі типи „Остін“ і „Морріс“, заявила, що з теперішнього 55,000 робітників зайнятих в Англії значно підуть наслідок збільшення продажів відкупів — продаж, утруднення кредиту і підвищення відсотка на банківний кредит. Уряд звинувачує в боротьбі проти небезпек інфляції. Промисел і робітники юні обвинувачують уряд, що цим заходами він спробиє знизити зарплату та викликати безробіття.
- Американський посол в Японії, Джан Аллісон, заявив у публічній промові, що теперішні американські лутенсько-морська база в Японії, Окінава буде передана Японії і американці залишать її, як тільки зменшаться напруження на Дальньому Сході. Японці нарікають, що Америка замало платить за користування територією і спорудами в Окінаві. Американські чинники признають, що про справу треба поглядати так, щоб не давати жодної зброї комуністичній пропаганді в Японії.

Нова зброя „революціонізує війну, ведену підводними човнами“

Вашингтон. — Секретар флоту Чарльз С. Томас заявив на Сенатській Спільній Підкомісії, що американська флотія має нову секретну зброю, яка „революціонізує війну, ведену підводними човнами“. Томас не подав ближчих відомостей про цю нову зброю, а тільки сказав, що вона вже готова. Неофіційні обсерватори думають, що це має бути така атомово зброя, з поміччю якої можна атакувати ворожі підводні човни під водою. Секретар флоту говорив про це в

Багато соток мільйонів людей згине внаслідок великої атомової атаки

Вашингтон. — Державна Дружина опублікувала звідомлення із сесії однієї з сенатських підкомісій із секретними зізнаннями ген. Джеймса М. Гейвіна в справі наслідків атомової атаки на більшу скалю. Ген. Гейвін заявив під час довірчих перемовин, в підкомісії, що у випадку великої атомової атаки на Совєтський Союз згинуть сотки мільйонів людей. Якщо вітер в той час матиме південно-східний напрям, то смертельне діяння атомової радіації знищить сотки мільйонів людей, починаючи від Совєтського Союзу аж по Японію і навіть до Філіппин. Якщо ж вітер віятиме в протилежному напрямку, то така доля постигне всю Західну Європу. Ген. Гейвін, складаючи таку заяву, підтвердив, що своєї оцінки про можливу смерть соток мільйонів людей він ужив на підставі проведених відповідними установами студій і що ця оцінка суперечить оцінці однієї з американських журналістів, що у випадку скинення на ЗДА 110 атомових бомб в інтервалах щодесять мінут згине коло 70 мільйонів людей. Командування армії і деяких департаментів секретаріату оборони ЗДА пробувало припинити розповсюдження опублікованого Державною Дружиною звідомлення про зізнання ген. Гейвіна, але цей захід виявився спізненим, бо ця урядова публікація вже розіслана і вона дісталася в руки журналістів. Делкі з офіційних чинників побоюються, що оголошення цих зізнань може мати некорисний вплив в союзниках до ЗДА і в нейтральних країнах. Представник секретаря оборони адмірал Дейвіс заявив, що опубліковано ці зізнання за офіційним дозволом, бо подані в них інформації про наслідки радіоактивності є загальновідомою справою.

Фолсом домагається зміни закону про контролю харчів

Вашингтон. — Секретар здоров'я, виконання і добротності Маріон Б. Фолсом тримавши на прийнятті улаштуваному з приводу 50-річчя проголошення першого федерального закону про контролю харчів, заявив, що досі не вдалося федеральному уряду пропонувати законопроект про потрібні зміни в цьому законі. Фолсом сказав, що це є „одним із наших модерних парадоксів, що промисловий і науковий поступ створюють нові проблеми в ділянках здоров'я, виконання і добротності“. А тим часом треба змінити давній закон про контролю харчів і ліків, бо Кривола Дослідка Рада ствердила, що до харчів додають коло 500 різних хемікалій, з яких коло 150 не є досліджені, чи не є вони шкідливі для людського здоров'я.

Перша українка здобула посольський мандат в Саскачевані

Реджайна, Саскачеван, Канада. — Під час виборів до провінційної легіслатури в Саскачевані перша, українка Марія Беттен (дівоче прізвище Фодчук) здобула посольський мандат в виборчій окрузі Гамблтон. Вона перемогла в боротьбі з двома кандидатами, секретарем Дж. В. Вертона та Докжефом Товбергером, які проти неї кандидували. Здобула також посольський мандат Т. Ю. Кузак, Б. Л. Корчаківський та В. І. Березовський.

В АМЕРИЦІ

- У Мехікській затоці на відстані 40 миль від узбережжя Луїзіани знайдено нафтові джерела. З відомих джерел це є найбільш багатий на нафту поклад.
- 11-місячний хлопчик Ллойд Ля Гарра з Елизабет, Н. Дж., хворіє на лейкомію. Лікарі хотіли зробити йому трансфузію крові, але батьки проти цього заперечували, бо, згідно з їх вірою (вони належать до секти Свідів Сгови) Біблія не дозволяє переводити трансфузію крові.
- В лабораторії Електричної Корпорації Вестінгауз вдалося випродувати новий металевий сплав „нікель“, який витримує температуру до 1,200 ступенів. Цей сплав складається з нікелю, кобальту і домішок п'ятих інших елементів.
- Парламентарна комісія в Канаді рекомендує урядові сісти кару смерті через повішення, але зберегти її на далі смертну кару.
- Заворушення в Перу тривають, але після проголошення тиждневого страйку деякі замірилися. Під час вуличних демонстрацій, що відбулися в тій країні, поранено 35 осіб і спалено 13 автомобілів.
- Вуличний шеф штабу лутенства генерал Карл А. Спай заявив, що ділянки бомбоників киче потривали в лутенстві, але літаконосці втрапили своє значення, бо їх легкого може носити ворог під час війни.
- Сім рабів відіслати з Нью Йорку до СССР, щоб викласти умовин, в яких особи мейсегового віровізнання можуть виконувати релігійну практику під комуністичним режимом.
- Команди поліції в Нью Йорку дозволили поліцаям сидіти час денної служби носити сорочку з короткими рукавами. Денна служба поліції триває від години 8-ої ранку до години 4-ої по полудні.
- Сенат закінчив працю над законопроектом, згідно з яким ЗДА мають заплатити Ватиканській державі 964,195.35 доларів за шкоду, спричинену американською бомбою, скинуною в 1944 році на територію Ватикану кодо Кастель Гандольфо.
- Президент Річард М. Ніксон під час своєї подорожі до Манилі на Філіппінах відвідав також нову республіку Південного В'єтнаму. Ніксон поїде на схід разом із своєю дружиною.

Роман Смаль-Стоцький,
Голова Кураторії Українського Студентського Фонду.

ЛИПЕНЬ—МІСЯЦЬ НАШОГО СТУДЕНТСТВА

На прохання Кураторії Українського Студентського Фонду, УКАА проголосив липень місяцем щорічної збірки стипендій для нашої молоді, що студіює в каледжах і університетах Америки. Цей фонд діє ось уже другий рік і досі роздає нашим студентам і студенткам коло \$4,000 повної допомоги на покриття шкільних оплат, на закінчення або доповнення студії, передусім українським студентам, які допомагають акції для нашої студентства в ній, якій мірі це не може рівнятися з Російським Студентським Фондом, що на протязі більш як чверть століття розсієло у могутню інституцію, яка обертає сотнями тисяч доларів. Але наша кураторія — початок зробила, а далша доля УСФ залежить від розуміння справи нашою громадою, від доброї волі та жертвенності самої нашої суспільності в Америці!

Чейже не треба нікого переконувати, що від успішної праці УСФ залежатиме у значній мірі розбудова нашої культурного життя та посилення визвольної акції в Америці! Тому, опікуймося нашою молоддю на те, щоб тісно опікою виховати в ній свідомість і традицію приналежності до нашої великої української родини у вільному світі!

Опікуймося нашою молоддю на те, щоб нею повновити невідкладні втрати в нашій культурній, науковій і політичній фронті в Америці! Опікуймося нею — бо вона несе по каледжах і університетах правду про Україну тисячам американської молоді, що незадовго проведуть цю цю могутню націю! Наша молодість — це наша найбільш успішна дипломатія в Америці!

Опікуймося нашою молоддю — бо майбуття вільної України залежить від неї! Допоможіть — просить сердечко Кураторія УСФ.

Вступайте в глени Українського Народного Союзу!

ДРУЖИНА "SOKOL" з ЕЛІЗАБЕТУ
розіграє
ФУТБОЛЬНІ ЗМАГАННЯ
В НЕДІЛЮ, 1-го ЛИПНЯ 1956 Р.
о годині 3-ій по полудні
на площі ZAREGA OVAL, Bronx, N. Y.
з дружиною
"UNRIK TRUCKERS", — PHILADELPHIA, PA.
за мистецтва American Soccer League.

У виданні Наукового Товариства ім. Шевченка в Нью-Йорку
появився
ВИБІР ІЗ ТВОРІВ
ІВАНА ФРАНКА
зроблений Філологічною Секцією НТШ за редакцією
К. Кисілевського.
Ця книга формату великої вісники (25 см.) містить
на 396 сторінок друку найкращі поезії, оповідання
і наукові праці І. Франка.
Вступна стаття В. Гадзкевича.
Мист. обкладинка Д. Горинявиченка.
Ціна \$3.00. У твердій оправі \$3.50. Замовляти в
SHEVCHENKO SCIENTIFIC SOCIETY
302-304 W. 13th Street, New York 14, N. Y.

УКРАЇНСЬКА ФУТРАНА ФІРМА
викотавляє на замовлення нові футра та переробляє
уживані футра по найновіших фасонах.

ЖАКЕТИ
НАКИДКИ
СТОЛИ

ПРИСТУПНІ
ЦІНИ.
ДОГІДНІ
СПЛАТНІ.

КУНІЦІ
КАМІНИ
І ЛІСОВІ
МІНКИ
СОБОЛИ

ТАКОЖ ПРИНИМАЄМО
ДО ПЕРЕХОВУВАННЯ НА ЛІТНІЙ СЕЗОН.
• ВІДБІР І ДОСТАВА НА МІСЦЕ •
J. WUJKIW, Inc.
MFG. FURRIERS
111 E. 7th ST., NEW YORK 9, N. Y. — Tel. SPring 7-8710

Заклик Кураторії Українського Студентського Фонду до Українського Громадянства в Америці

Дорогі Сестри і Браття:

ЛИПЕНЬ — це місяць українського студентства! За згодою УКАА в цій місяць Кураторія УСФонду веде, як минулого року, збірку на цей фонд, який в червні минулого року роздав 14-ти, а в червні ц. р. 11-ти студентам і студенткам зворотні стипендії в сумі 4,000 доларів. Так жертвенність нашої громади пустила в рух велике діло. Ціль його: виконати свідомі громадянські — патріотичні, наукові і професійні, культурні, економічні і політичні спільні праці між Америкою і Україною, оснований на ширій приязні обох націй.

Кураторія УСФонду і в цей рік гаряче закликає всіх американців українського роду і всю українську імміграцію, всі організації і центри, широкими дарами засвідчити, що вся українська спільнота в Америці вміє наше завдання оцінити та що уважає нашу молодість за спільних дітей всієї громади нашої.

Нашу Високопреосвященну Єписархію наших св. Церков укліно просимо поблагословити наші змагання для добра Америки і України.

До серця, до сумління і чести Вас усіх, дорогі Сестри і Браття, апелюємо і просимо слати Ваші пожертви на адресу:

UKRAINIAN STUDENT FUND, Inc.
302 West 13th Street, New York 14, N. Y.

Кураторія Українського Студентського Фонду:

Проф. Роман Смаль-Стоцький, Антін Батюк, проф. Михайло Ветухів, Дмитро Галич, Антін Драгав, проф. Діан Задорниць, проф. Микола Зайцев, проф. Костя Кисілевський, Дмитро Кульчицький, Йосиф Лисогір, Володимир Петришин, Василь Пуйда, проф. Діан Решетар, Степан Спринський, проф. Володимир Тимошенко, Микола Томоруг, проф. Юрій Шевельов, адв. Степан Ярема.

НАТИ ПРО СЕБЕ

ТЕКСТ СЕКРЕТНОЇ ПРОМОВИ ХРУЩОВА ПРО ЗЛОЧИНІ СТАЛІНА

(18)

„ПРИВАТНА ВЛАСНІСТЬ“ ПАРТИЙНИХ ДІЯЧІВ

Товариші! Ленін часто з'ясував, що скромність є абсолютною інтегральною притаманною справжнього більшовика. Ленін сам був уособленням життєвої скромності. Ми не можемо сказати, щоб ми в усьому йшли за прикладом Леніна. Вистачить згадати, що багато міст, заводів і підприємств підтримували, колективні і радгоспи, соціальні і культурні установи, як Ленін, якщо можна так висловитися — ніби приватна власність — іменами тих чи інших партійних керівників, аніж тих, що жили. Багато з нас брали участь в справі надання наших імен різним містам, округам, заводам і колективам. Ми мусимо це виправдати. (Оплески).

Але це треба робити спокійно й повільно. Центральний Комітет обговорить і обмірjuje це питання уважно, щоб анімація позицій і крамольства. Я не знаю, як це Українці дізналися про ув'язнення Косіора. Косіор же радіо починало звичайно свої радіопередачі словами: „Говорить радіостанція ім. Косіора“.

Як одного дня радіопередачу почала без згадки про Косіора, кожен із слухачів був певен, що Косіором шось сталося і що його правдоподібно ув'язнили.

Ось, яким ми розповідали про це, як ми розповідали і змінити назви, то народ міг би думати, що ті товариші, в честь яких названо дані підприємства, колективи чи міста, зазнали такої долі і що їх також „ув'язнено“. (Рух у залі).

Як і на підставі чого визнають авторитет і важливість того чи іншого керівника? На підставі того, як багато індустріальних підприємств, колективів і радгоспів названо в його честь. І як країна поре позичити і дію „приватної власності“ і „націоналізувати“ фабрики заводи, колективи і радгоспи. (Сміх, оплески і голоси: Правильно!). Це вийде на користь нашої справі.

Ми повинні з усією серйозністю обміржувати питання культу особи. Ми не можемо дозволити, щоб ця справа вийшла поза межі партії, зокрема, щоб вона вийшла на сторінки преси. Дітей і жетти ми обміржуємо. Це пут на закритті сесії з'їзду. Ми мусимо пам'ятати про мехі. Ми не можемо давати зброї ворогові. Ми не можемо прати нашої брудної білизни перед його очима. Я думаю, що делегати з'їзду зрозуміють і оцінять в належній спосіб всі ці пропозиції. (Загальні оплески).

ПОТРЕБА ЗМІНИ ПАРТИЙНОЇ ПОЛІТИКИ

Товариші! Мусимо рішуче і раз назавжди схиляти з культурою. Мусимо зробити відповідні висновки як щодо ідеологічно-теоретичної, так і щодо практичної роботи. Для цього треба: По-перше, по-більшовицьки засвідчити й виконати культ особи, як чужий марксистсько-ленінської і незгідний з принципами партійного керівництва та нормами партійного життя. Треба неухильно поборювати всі спроби повернення в той чи інший спосіб до попередньої практики. Треба звернутися до єдиного

(Кінець).

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ УНС

БАЙОН, Н. ДЖ. — В-во св. Арх. Михайла Відл. 213 поштомис своїх членів, що пірні збори відбудуться у виторку о год. 7-ій веч. в Укр. Нар. Домі, 35 West 19. Обов'язком кожного члена прибути, а важливі справи. Контр. комісія і управа дадуть пірничий звіт. Довгочасні члени будуть проситися вирішити свою належність в протинний разі будуть сусудовані. — В. Салія, предс. М. Данько, кас.; А. Васараб, секр.

3 ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

Філадельфія, Па.

Річний звіт української музичної студії.

Сказав хтось, що музика у шкільній душі і підносить до небесних вершин. Тому добре, що українські батьки посилають своїх дітей на науку музики і дають їм нагоду пізнати той душевний корм.

Надзвичайно приємно було слухати попису учнів проф. Зоя Маркович, яка провадить свою музичну школу за зразком Київської Консерваторії. Її на фірмні виступали малі, потім трошки старші, а відтак дорослі учні. Попис почали Андрій Гнатюк і Ярослав Спосаренко. Андрій має 4 і пів року, не зміг читати ні рахувати, але му-

зичку вже відчуває і грає на піані. Спосаренко вже має шість років і вже ходять на музику музичного півтора року. Сама їх поява викликала одушевлення в слухачів. Відтак виступала Марта Ціска, яка вже грає на піані два і пів року. Вона грала як солістка, в дуетах і терцетах. Гарно поповувалися Анна Свєтослава, Валентина Верейна, Софія Шевчук, Ольга Михайлівна і Орися Бабій. Орися Бабій, як і інші, відіграла впрямому Моцарта „Сонату С-мелодич“ і віддала суцільні оплески. Збирали лаври за свої виступи брати Богдан і Роман Кунці. День перед пописом вони виступали на українській радіофонній програмі під керівництвом пана Сивстун.

В другій частині виступали Елсі Кейнольс, Галина Чайковська, Марта Ціска, Роман Кунці, Еленора Каринич, Олена Кісєвич і Лариса Зайка. Всі вони виказували знання теорії музики і впрямому передавали гори Ваха, Шуберта, Косенка, Гріга, Шопена та інших світових класичної музики. В першій частині відіграно композиції Василя Варницького, Вера Арєнського, Фомеяна та інших.

Видарним явищем було те, що щорічна програма писку мала більше композицій української музики. Во хоч класична музика є основою, то все таки українські композиції чутились промовляли до української душі.

Попис закінчив відомий у Філадельфії піаніст п. Юрко Левицький. Загально попис був удачний і приніс задоволення батькам і постороннім слухачам. По пописі вручено проф. Зоя Маркович да прекрасні букети квітів. Кінець слова сказав присутній між слухачами адвокат Сивстун, вказуючи на значення науки музики дітей.

Голоси перестороги

(Закінчення зі стор. 21).

Ща, в якому залишив П попередній рефим Перона, не відкидає ідеї торгівлі з СС-СР та з його сателітами, і має в недалекому часі приймати в себе Микола, — все ж стежить він дуже уважно за комуністичними ходами і, при потребі, енергійно реагує. Сам ген. Арамбур, тимчасовий президент Аргентини, в розмові з кореспондентом „Манчестер Гардіан“ признав, що „комунізм діє в країні, і то діє дуже спритно“.

Теперішній уряд має, не звалюючи на труднощі обставин велику моральну підтримку народу, а також безумовну підтримку військових збройних сил, які не думають здавати позицій, як поки не виконають поставлених перед ними завдань — виступити в Аргентині таку політичну атмосферу, яка виключала б нову полтву в країні будь-якої, чи то правої, чи лівої, форми тоталітарного режиму.

Позиції ясно визначені. І якщо визначені також ті труднощі, які треба подолати. А що ці труднощі виявляються далі, ніж можна, ніж можна було думати, то генерал Арамбур, що перше говорив про нові президентські вибори, які мали б відбутися через шість місяців, мусів не давати звіт, що, мабуть, де вибори не прийде скорше ніж через рік, бо напевно чи доторо часу Аргентина зможе забезпечити собі нормальний розвиток демократичних установ. Небезпечна тоталітаристичних тенденцій в країні залишиться надто велика.

ВІСТАВКА ТВОРІВ ІВАНА ФРАНКА В ПУБЛІЧНІЙ БІБЛІОТЕЦІ В НЬО ПОРКУ

З нагоди 100-ліття уродин великого поета України Івана Франка — Український Народний Університет при ООЧ-СУ в Нью-Йорку влаштував в порозумінні з Управою Американої Публічної Бібліотеки при вул. 10-й і Томпкінс Парку — виставку його творів. Виставка хоч не обіймала усіх видів творів І. Франка — викликала зацікавлення в ід і відучав. Крім творів в українській мові, виставлено деякі книги з мови англійської. Зокрема поміщено на виставі портрет І. Франка і витяг з англійського видання, часопису „Свобода“ — з нагоди 100-річчя народин Івана Франка.

Читайте українські книжки і газети, бо часто читання дає до просвіти, а промисла — не сила!

3 Великої України наспіла сумна сізнена вістка, що на фронтах другої світової війни, в боротьбі з німецькими загарами, загинули:

БАТЬКО
Василь Якович Манило
(1898-1943),
СЕСТРА
Натерина Васильовна Манило
(1922-1945),
БРАТ
Микола Васильович Манило
(1925-1943)
Вічна їм пам'ять!
ІВАН В. МАНИЛО

ПОДЯКА

Цим хочемо висловити щиросердечну подяку Всеч. о. Д-рові Бол. Клодицькому за похоронну відправу та спільні молитви за спокій душі Покійного мого чоловіка

ІВАНА БАТЮКА,

та за ті щирі і зворушливі промови, які виколовсв о. Д-р В. Клодицький під час похоронних відправ, та поминальних хвилин і за ту киянйшлишу Батьківську опіку, яку виявив до нас о. Д-р В. Клодицький.

Хочемо висловити сердечну подяку: родичі К. Приходька, М. Матуга, П. Матуга, пані М. Цибулька, Ол. Проскурин за ту братерську любов, за моральну підтримку нашої родини у хвилюю тязкої родинної трагедії.

Складаємо щирю подяку родичі Ів. Черевути, Ст. Дідуренка, П. Янушенка, М. Ярошенка, Іванович, К. Луценка, Матюхам, М. Гольшареву, М. Моргун, Р. Мінак, Гавриш, за їх моральну підтримку у хвилюю великого нашого горя.

Складаємо сердечну подяку всім моїм співробітникам, які разом зі мною працюють, що склали квіти на могилу Покійного Дорогого Мужа.

Висловлюємо щирю подяку тим, які прибули разом з нами на спільні молитви, та віддали останній поклін Дорогому Нашому Покійному Мужеві, Татові і Дідусеві. Складаємо подяку всім тим, які склали квіти на могилу Покійного

Дружина Покійного **КАТЕРИНА БАТЮК**

Кружок „Рідної Школи“ в Дітройті — Схід

запрошує всю Українську Громаду на

ВЕЛИКЕ РІДНОШКІЛЬНЕ СВЯТО
в програмі СВЯТА:
врочище піднесення національних прапорів, дефіляда молоді, слово голови Товариства, вільноручні вправи учнів Українськознавчої Школи, багато несподіванок і инш. — Смачний буфет.
Свято відбудеться
в неділю, 8-го липня 1956 — на оселі „Діброва“
Управа Кр. „Рідної Школи“ і Діловий Комітет
► На випадок дуже поганого погоди, свято відбудеться тиждень пізніше. ◄

3 наших буднів

ПРО ВСЯКІ НЕСПОДІВАНКИ

(Ще на спортові теми)

В житті на кожному кроці зустрігають вас несподіванки. Йдеге, наприклад, на футбольний матч, а там, крім футболу, оглядаєте боє, і біз з перешкодами, і важкоатлетичні змагання... І все те лише за одного долара!

Такі, сказати б „несподіванки“ під час футбольної гри спалахують спонтанно, чадлівають не знати коли з'являються, мов гураган над Юо Порком. Хтось там когось підставив ногу, вдарив, ги конну, ги сказав шось „до слуги“, а тут вже густе гвалт, крик: „Вий німакія!“ („макароні“, „ленізікі“, іт. д.). І народ прелаово на місце конфлікту, мигають в потірі п'ястукі, парасолі, і гєрєз хвилюючий майдан перемінюється в один „баттлгравнд“.

При такій нагоді, звайгають, що з природи є для нас, неосвоєної нації, „ле-справедливий“.

Чесна і добре вихована поліція виявляється на місці випадку на кінець баталії, шось „засити сайзкі“, списати протокол, ги там відставити котрогось з тязьке потурбованих симпатиче спорту до лікарні.

З несправної позиції з-поза плота („Моя хата з краю!“) цікаво і повгально гасом обсервувати такий „байт“. Занаймаю, на змаганнях УСК-у, ги іншої нашої дружини, українська публіка творить „лригінатю“ більшість, то ж протиник не має великої шастисі встоятися на полі бою і перший накидне п'ятами.

Та поки наші сям'ятаються, що ворога вже нема, то не раз це добре набавляють своїм сабєт. „Бо, кінець — кінець, нізго з нас не носить на голі тризуба, а в тобому ми маємо ді повгбесовому шалі важко розбіряти? — Іскр.

Тоді зовсім невоно не дождило б після матчу до танк сцен, з яких одну хозу вам, накінсьє, замовляють... В собово. Нації хлєпці вертаються в пожевленую нструю з доволі бурхливих змагань. Ідуть палкі дискусії: „Але я йому дав!... А я тому закав!“ — і так далі.

Аж один кремезний дядя з України каже: — Ех, ви, гализани, не амієте драгсьє. Махєте руками, як жид ярмукою: міх-мах, міх-мах!... От я, як заціпля одному шовбой в морту... — То я, дяло, був той шавб, — стоїте з ку ка на-рубася, тримаючи руку під запялним оком.

Дядя на хвилю замєє, але не збиває з толку: — Ну, да, буває... Як Гітлер бомбив Стаїнград та як коєсь бомбили, а добре не попав, так під дивізії свого війська розколюматив!

... І ж кажу: як варіят — Гітлер робив помилки, тобому ми маємо ді повгбесовому шалі важко розбіряти? — Іскр.

Висловлюємо щиросердечну подяку Всеч. о. Д-рові Бол. Клодицькому за похоронну відправу та спільні молитви за спокій душі Покійного мого чоловіка

ІВАНА БАТЮКА,

та за ті щирі і зворушливі промови, які виколовсв о. Д-р В. Клодицький під час похоронних відправ, та поминальних хвилин і за ту киянйшлишу Батьківську опіку, яку виявив до нас о. Д-р В. Клодицький.

Хочемо висловити сердечну подяку: родичі К. Приходька, М. Матуга, П. Матуга, пані М. Цибулька, Ол. Проскурин за ту братерську любов, за моральну підтримку нашої родини у хвилюю тязкої родинної трагедії.

Складаємо щирю подяку родичі Ів. Черевути, Ст. Дідуренка, П. Янушенка, М. Ярошенка, Іванович, К. Луценка, Матюхам, М. Гольшареву, М. Моргун, Р. Мінак, Гавриш, за їх моральну підтримку у хвилюю великого нашого горя.

Складаємо сердечну подяку всім моїм співробітникам, які разом зі мною працюють, що склали квіти на могилу Покійного Дорогого Мужа.

Висловлюємо щирю подяку тим, які прибули разом з нами на спільні молитви, та віддали останній поклін Дорогому Нашому Покійному Мужеві, Татові і Дідусеві. Складаємо подяку всім тим, які склали квіти на могилу Покійного

Дружина Покійного **КАТЕРИНА БАТЮК**

ВАСИЛАЄМО ПАЧНИ

ДО ВСІХ КРАЇН ЕВРОПИ І СВІТУ

Митю й усім облати платять наладіву у нас. Відберемо пачки не платять нічого. Василасмо нову й уживану одєгу, куття, мануфактурні товари, шпїру і інші товари першої потреби.

Василасмо товари принесені чи прислані наладівом вачки, а також із власних товарних запасів. Василасмо пачки до Польщі за посередництвом ПЕКАО. • ВАСИЛАЄМО ЛІКІ. •

Говоримо всім слов'янськими мовами. Для української клієнтелі маємо українську обєдугу. На бажання василасмо цїники в інформації в англійській та українській мовах. Наша адреса:

Amerpol Enterprises
11601 JOS. CAMPAI, DETROIT 12, MICH.
Tel. TO 8-0298 — TO 8-0332

Агенція на заході Дітройті:
6618 MICHIGAN AVE. Tel.: TA 5-2505

ВАСИЛАЄМО ПАЧНИ

ДО ВСІХ КРАЇН ЕВРОПИ І СВІТУ

Митю й усім облати платять наладіву у нас. Відберемо пачки не платять нічого. Василасмо нову й уживану одєгу, куття, мануфактурні товари, шпїру і інші товари першої потреби.

Василасмо товари принесені чи прислані наладівом вачки, а також із власних товарних запасів. Василасмо пачки до Польщі за посередництвом ПЕКАО. • ВАСИЛАЄМО ЛІКІ. •

Говоримо всім слов'янськими мовами. Для української клієнтелі маємо українську обєдугу. На бажання василасмо цїники в інформації в англійській та українській мовах. Наша адреса:

Amerpol Enterprises
11601 JOS. CAMPAI, DETROIT 12, MICH.
Tel. TO 8-0298 — TO 8-0332

Агенція на заході Дітройті:
6618 MICHIGAN AVE. Tel.: TA 5-2505

ПРАЦЯ

Help Wanted—Female

ПОТРЕБНО ЖІНКИ в середньому віці або дівчини до провадження малого дому і легкого варення. Мусить дещо говорити по-англійськи і любити дітей. Праця 5 днів в тиждень, спати на місці.
Телеф.: Lowell 7-0698

ДІВЧАТА

— ЖІНКИ

до праці у фабриці. Досвід не потрібний. Добра платня. Досконалі умовини праці. Юнійні користі. **DAGGETT & RANDELL**
420 Frelinghuysen Ave.
Newark, N. J.

КУПУЙТЕ

В ПІДПРИЄМСТВАХ,
ЩО ОГОЛОШУЮТЬСЯ
В „СВОБОДІ“

ПАКЦІЯ

ПАНСИОН SHANGRI LODGE

LEXINGTON, N. Y. Tel. Lexington 2921

В серці гір Кетскі, серед лісів, на сонячній поляні — над чудовою річкою — приємно до купання, плавання і риболовства.

Варіанти однієї і більше особисті кімнати. Повний комфорт.

• Смачний та здоровий домашній харч. •

• ЦІННІ ПІЗНИКИ — ДІЯ ДІТЕЙ ВЕЛИКА ЗНИЖКА. •

Інформації:

3. НАВАРА, тел. PR 8-1833 — від 6-10 P.M.

Пансион „ОТРАДНЕ“

перенісся з ферми Свято-Тихонового монастиря на беріг залуви в околиці ATLANTIC CITY. Адреса:

American Hotel, 106 East Main St., Mays Landing, N. J.

Tel. Mays Landing 5-5291

ЗАМОВЛЯЙТЕ КІМНАТИ ЗАЗДАЛЕГІДЬ.

Чудесна природа, беріг залуви, близько озера з солоною водою, чудова купа, дозвілання і інші.

Українсько-європейська кухня, фермерські продукти.

Комфортні кімнати, велика гарна зала, піаніно, телевізійний апарат. Здоровий воздух, що приносить користь і морем. Ціни від \$35 тижнево. Комунікація зручна і дешева.

Білет до Атлантик Сіті (з обох сторін) \$5.40. Переїзд автомобусом до готелю 35 цнт. За всіма інформаціями звертається:

Mr. RUDEN, 479 Jerome St., Brooklyn 7, N. Y., Tel. TA. 7-9091

ЯКЩО ПЛАНУЄТЕ ВИЗДЖАТИ НА ВАКАЦІЇ,

то напишіть або задзвоніть до

PINE HILL RESORT

MILFORD, NEW JERSEY Tel. Milford 4-4714

Пан Миколай ГРИЦКОВИЧ, власник оселі, гарантує вам домашній харч, молоко, масло, сир, яєчня і т. д. Різноманітний і прекрасний великий басейн до купання, площа до відпочинку, ловлення риби, полювання і багато інших вичол. Повітря і ція прекрасні частини сходу Нью Джерсі, дуже здорові.

Вас також зацікавляють собі дімнати з сучасною лінійною системою, голосистемою, лінійною або телефонією.

Новоріччя можуть набути бачити інформації в

MIKE RESTAURANT — 157 Avenue „C“, New York, N. Y.

ПАНСИОН GLEN SPEY

в горах Кетскі, серед основних лісів на поляні — гарні відліди до п'яти особисті кімнати, відрастворені і з комплексним урджанням. — Повний комфорт. — Смачний здоровий харч. — Інформації:

М. БОПЧУК, тел. в Нью Джерсі Drexel 6-1333

в „РКО“ 145 — 2nd Ave., New York City, Tel. AL 4-0888

в також від 30-го червня — в Glen Spey Manor

Tel. Port Jervis 3-7979

MISCELLANEOUS

ВАНІ РІДНІ ЖДУТЬ ДОПОМОГИ...

Лондонська фірма

БРОВНДЖОНС, Лтд.

поможе Вам

ДЕШЕВО —

СКОРО —

СОЛІДНО

вислати пакунки з допомогою своїм рідним на континент. Ждайте наших цінників! Порівняйте наші ціни з цінами других фірм! Звертайтеся до нас безпосередньо в українській мові на адресу:

BROWNEJONES Ltd.,

1 NORFOLK PLACE, LONDON, W. 2, ENGLAND

Дасмо повну гарантію доставки пакунків до адресата!

НА ЛІТО!

DUNLEY HAT SHOP

14 SAINT MARK'S PLACE, NEW YORK CITY

(1st 8 вул., між 2-8 Евеноу)

Швидко одержимо новий транспорт ІМПОРТОВАНИХ КАПЕЛЮХ на літо — Панама-Батонгас непомітний від \$1.75 і більше. Масло також власного виробу найкращої якості в різних кольорах і найновіших фасонах та відомої марки капелюхи KNOX. Кожен капелюх гарантований. Купуйте в нас капелюхи чистого фабричного методу. Пригадуємо, що у нашою відділі МУЖСЬКОЇ ГАЛАНТЕРІЇ першої якості різноманітні сорочки, знайомі марки „HAYSON“ і інші з короткими рукавами від \$1.10 аж до \$1.50. Вел сорочки гарантовані в праний. У великому виборі також: довгочесні, парасолі, імпортовані светери, краватки, шкарпетки, папки, шпатель, і інші речі.

Просимо зайти і переконатися про високу якість матеріалу та низьку фабричну ціну.

— Говоримо по-українськи.

• Отворено щоденно до 8-ої веч., в суботу до 10:00 •

DUNLEY HAT SHOP

14 SAINT MARK'S PLACE (East 8th St. Bet. 2-3 Ave.) NEW YORK, N. Y.

ПРАЦЯ

HELP WANTED—MALE

ПОТРЕБНО МУЖЧИНІ до миття „tank truck“.

5 ночей в тиждень. Мусить бути спритний і досвідчений. Добра платня, вакації і великі користі.

Телеф. в Jersey City —

HENDERSON 3-1706

БІЗНЕСОВІ НАГОДИ

ГРОСЕРІЯ І ДЕКАТЕСЕН

на продаж, добре вироблений бізнес, далеко від маркетів, продається квалі „середній“. Голосисті тільки купити на адресу:

218 E. 5th St., New York City

REAL ESTATE

PASSAIC, N. J. — \$7,500

3-РІД. ДІМ З КРАМНИЦЕЮ, близько української і публічної школи. Мусить продати.

Телеф. Gregory 3-1874

Mrs. Zerden

PROFESSIONALS

DR. ANNA MESSING

ЛІКАР З ВАРШАВИ

Косметика, лікарське усунування всіх видів пера, залогово, зморщок, „Facial Lift“ без операції.

Приймає після умови.

Телеф.: Plaza 7-1282

130 West 57 St. New York City

Масло гарне місце на ВАКАЦІЇ

Гарний краєвид, здорове повітря. С озером до купання, добрі харчі. Просимо голоситися до:

A. MIGOTSKY

R. D. #1, Box 146

Oakdale, Conn.

Telephone Norwich

Turner 7-6119

ЗМІНА АДРЕСИ!

Ще раз пригадуємо нашим передплатникам, що зміняють місце свого побуту, щоб односторонньо з повідомленням про зміну адреси обов'язково прислати поштовою маркою 10¢ за виготовлення нової адресної клітки, а член УНСоюзу ще і число свого Визначу.

Адміністрація „Свобода“

ПАКУНКИ І ЛІКИ

до всіх країн Європи.

Прому вислати мені даром каталог.

Name

Address

Town

Country

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до:

SPECIAL EUROPEAN EXPRESS SERVICE

275 Steele Street

Port Colborne, Ontario, Canada

276 Buffalo 5, N. Y. USA

Пішіть до: